

Mahón, sábado 12 de Noviembre de 1898

# El Grano de Arena

REVISTA CATÓLICA SEMANAL

CON CENSURA ECLESIASTICA

AÑO IV



NÚM. 190

## BASES DE LA PUBLICACIÓN

EL GRANO DE ARENA vé la luz cada sábado; cuando ocurra en este día fiesta de precepto, se anticipará su publicación.

Consta de ocho páginas á dos columnas del tamaño y forma de este número.

## PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN

Administración de EL GRANO DE ARENA, San Roque, 29.

Centro Católico Mahonés, San Roque, 12.

Imprenta de Francisco Fábregues, Infanta, 17.

## PRECIOS DE ABONO

En Mahón: 0'25 pesetas un mes.

En las demás poblaciones de las Baleares: 0'75 pesetas un trimestre.

En Ultramar: 4'00 pesetas un año.

Pago por adelantado.

Número suelto, 10 céntimos.

## ANUNCIOS

Se insertarán á precios económicos si no desdican de la índole de la Revista.

Rebajas convencionales á los señores suscriptores.

## CORRESPONSALES

Ciudadela: D. Ratael Massanet, tipografía Católica.

Alayor: D. Jaime Timoner, c. Menor

Mercadal: D. Jaime Galmés, Pbro.

Villacárlos: D. Miguel Pérez Pbro.

Ferrerías: D. Miguel Allés, c. Fria.

San Cristóbal: D. Francisco Camps, médico.

San Luis: D. Julián Puig, cartero.

San Clemente: D. Gabriel Cardona  
Ecónomo.

## OFICINAS

Redacción: calle San Roque, 12.

Administración: » 29.

MINISTERIO  
DE CULTURA



# EL GRANO DE ARENA

SEMANARIO CONSAGRADO AL CORAZÓN DE JESÚS

— CON APROBACIÓN DE LA AUTORIDAD ECLESIASTICA —

El que no está conmigo  
está contra mí.  
San Lucas, cap. XI vers. del  
14 al 28.



El que no recoje conmigo  
desparrama.  
San Lucas, cap. XI, vers. 23

OFICINAS: SAN ROQUE, 12.

PRECIO DE ABONO: 0'25 PTAS.

## APOSTOLADO DE LA ORACIÓN

### INTENCIÓN GENERAL PARA NOVIEMBRE

(Aprobada y bendecida por Su Santidad.)

#### La Caridad con los pobres

##### ORACIÓN COTIDIANA PARA ESTE MES

¡Oh Jesús mío! por medio del Corazón inmaculado de María Santísima os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazón.

Os las ofrezco en especial, á fin de que nuestro corazón, á semejanza del vuestro, sea compasivo con los pobres.

##### PROPÓSITO

Respetar, amar y servir á los pobres de Jesucristo.

Recomendaciones especiales para este centro local de Mahón:

1.<sup>a</sup> La propagación de la devoción á las benditas almas del Purgatorio y de la del Santo Rosario en esta ciudad.

2.<sup>a</sup> La santificación de las fiestas.

3.<sup>a</sup> Acierto en un asunto de mucho interés para la gloria de Dios.

Cinco conversiones.—Cuatro enfermos.—Tres centros de enseñanza.—Espíritu de caridad para una celadora.—Ocho intenciones particulares.

Santos Patronos del Apostolado en el mes de Noviembre y días en que los celadores y celadoras pueden ganar indulgencia plenaria con las condiciones ordinarias:

Día 11.—San Martín, Obispo.

„ 19.—Santa Isabel, viuda.



Se recomienda á los miembros del Apostolado la aplicación de sufragios por las almas de todos los asociados difuntos.

A. M. D. G.

## Las notas del patriotismo de buena ley

(Conclusión.)

No parece sino que somos una nación de estúpidos ó de salvajes, que necesitamos, á causa de nuestra impotencia, que todo se nos dé.... desde el pan del cuerpo, que ha de ser francés ó de Viena, hasta el libro que alimenta el alma, y que ha de estar escrito en el idioma de Bossuet ó en el de Kant; desde las telas en que nos envolvemos, que deben haberse tejido en Francia ó en Inglaterra, hasta los hábitos y modo peculiar de ser de nuestro espíritu, los cuales deben asemejarse más que á los de los hombres de la Nación de Pelayo y de Felipe II, á los de los habitantes de París y de Londres; desde.... pero ¿á qué detenernos en probar lo que está á la vista de todos, porque notoria es la afición que tenemos á lo extranjero, la estima que de lo extranjero hacemos y el disgusto y el desprecio con que miramos lo que es puramente español?

¿Y son todas estas las notas del legítimo patriotismo?

No, ciertamente que no. Si verdaderamente amáramos á España, nos esforzaríamos por fomentar y proteger la riqueza nacional y las industrias que á su desarrollo contribuyen; y al efecto no sólo preferiríamos, en igualdad de circunstancias, los productos propios á los extranjeros, sino que aún siendo inferiores, por amor á la industria española nos serviríamos de ellos antes que de los venidos de extrañas regiones.

Ni nos contentaríamos con esto, sino trabajaríamos con empeño porque se creasen entre noso-

tros industrias nuevas, se explotase en beneficio nuestro la riqueza de nuestro suelo y se hiciese en España todo lo que hoy se hace fuera de nuestra tierra.

Educarian los padres á sus hijos á la española, y á la española se viviría.

No es esto pretender que nos encerremos, como ha estado encerrada hasta hace poco la China, tras impenetrables murallas, cortando toda comunicación con los demás pueblos.... No sería tal aspiración racional, ni aún cristiana y católica; que har-to sabemos cómo el pensamiento y el plan de Jesucristo, al dejarse ver entre los hombres, fué que cayeran los muros de separación que los dividían, ora fuesen esos muros montes y mares, ora hábitos, usos, preocupaciones, etc.; y que unidos los hijos de Adán por el lazo de la caridad, se mirasen y se tratasen como hermanos, constituyendo una sola familia bajo la dependencia y á la sombra de su común padre, Dios.

Por eso Jesucristo dirigió sus llamamientos, no á una nación ni una raza determinada, sino á todos los mortales. *Venite ad me omnes*, dijo: Venid á mi todos. Por eso mandó á sus Apóstoles, no á los israelitas ó á los gentiles, no al Oriente ó al Occidente, sino á todas las naciones del Orbe: *Euntes docete omnes gentes*. Id y enseñad, exclamaba, á todos los pueblos. Por eso San Pablo, el gran teólogo, el comentador iluminado de la palabra y de la doctrina del divino Maestro, proclamaba regocijado que no hay ante Cristo distinción entre el hebreo y el pagano, entre el romano y el scita, entre el siervo y el libre, etc.

Y esta fraternidad, esta hermosa fraternidad, muy distinta de la fraternidad de la revolución y del filosofismo, pide como corolario que nos comuniquemos los hombres unos con otros y nos hagamos mutuamente partícipes de nuestros bienes, sean de la clase que sean; porque no sólo debemos ayudarnos en lo que se refiere á la vida material, sino que no hemos de ser avaros de nuestra ciencia, más pródigos de ella; ni tampoco hemos de guardarnos el tesoro de los tesoros, la religión; mas antes hemos de convertirnos en sus propagadores, para que la gracia sea, permítasenos decirlo así, herencia común de los descendientes de Adán, alumbrando su luz todos los horizontes, fecundando su calor todas las almas y dando jugo su rocío á todos los corzones.

No es, pues, el patriotismo que defendemos y predicamos el aislamiento... es la emancipación de tuteladas, que nos perjudican gravemente; es la liberación de yugos y servidumbre, que nos rebajan y nos humillan; es la redención de crecidos tributos, que pagamos con grave daño nuestro, porque nos empobrecen.

Hace ya mucho tiempo que la desventurada España sufre una gran crisis. Su moneda vale mu-

cho menos que la moneda extranjera; hoy ni aun llega su valor á la mitad, hecho que amengua nuestra riqueza, á más de ser un signo de nuestro poco crédito y de nuestra escasa consideración en el mundo de los negocios. Los maestros de la ciencia económica estudian con atención este hecho, é investigan sus causas, no mostrándose acordes al intentar determinarlas; pero bien puede asegurarse que, si no la única, es una de las que han contribuido á crearnos la triste situación en que nos vemos el que queremos tomarlo y traerlo todo del extranjero, y que por tanto al extranjero van á parar nuestra plata y nuestro oro.

El oro y la plata, en efecto, que pagamos por las telas con que nos vestimos, por los objetos con que adornamos nuestras casas, por los artefactos de que nos servimos, por los viajes que hacemos en los ferrocarriles, por los barcos que mandamos construir, por las máquinas que empleamos en nuestros usos, y hasta por la educación de los hijos de nuestro pueblo, á tierra extranjera van en definitiva. ¿No es esto triste?

Pues si tenemos verdadero patriotismo, debemos poner remedio y pronto, á tamaños males.

En vez de ir á buscar al extranjero lo que nos hace falta, tomémoslo de aquí; y si hay cosas que en España no se producen, pasémosnos sin ellas.

En vez de llamar á los extraños para las grandes empresas, reunámonos nosotros y acometémoslas con denuedo.

Si por nuestra posición ó por nuestra influencia podemos algo, trabajemos, utilizando todos los medios imaginables, en que se establezcan nuevas industrias, que además de proporcionar elementos de subsistencia á los proletarios, aumenten la riqueza pública.

Y fomentemos el espíritu nacional evocando el recuerdo de nuestras gloriosas tradiciones y avallorándolas para que se estimen en su justo precio, y se avive con su memoria el amor patrio, al modo que se aviva el amor á la familia cuando se conmemoran las hazañas con que dieron lustre á nuestra casa insignes antepasados.

Y estrechemos y apretemos fuertemente nuestros lazos por todos los modos posibles, y especialmente por la Religión, de la cual puede decirse lo que de la caridad afirmaba San Pablo, que es vínculo de perfección. Nada, en efecto, une tan perfectamente á los hijos de un pueblo como la fe, sobre todo cuando la caridad la vivifica. Por eso la caridad religiosa es bien de tanta valía y ha sido el *desideratum* de los verdaderos hombres de Estado; y por eso los que rompieron nuestra unidad católica, además de mostrar escaso sentido político, se hicieron reos de un crimen de lesa Patria, fuera de haber cometido atentado enorme contra los derechos de la verdad y de la justicia. Renunciaron á lo que Palmerstón anhelaba para su que-

rida Inglaterra, y á lo que constituyó nuestra fuerza incontrastable en la prolongada lucha de la Reconquista y nos hizo invencibles.

B. E. DE SEVILLA.

(Del *Boletín Eclesiástico* de Madrid-Alcalá.)

## COMENTARIOS

El funesto gabinete fusionista, que para castigo de horribles crímenes públicos y privados, ha permitido el Señor *rija y raje* á España en los días más tristes de su historia, nació muerto, é iniciada descomposición horrible apenas nacido, ha vivido en constante crisis y solo ha tenido energía para consumir la ruina de la Patria. Envilecido el pueblo y las clases llamadas y que debieran ser directoras, se han presenciado con estoicismo estúpido las más terribles catástrofes, y sin mediar más protesta enérgica que la del partido Católico-Nacional, se ha realizado la pérdida de los últimos restos de nuestro poderío colonial y se ha rendido un ejército numeroso y aguerrido que hasta el presente tenía pacto hecho con la victoria, que no le faltó nunca mientras sirvió á Dios, y que le ha vuelto la espalda en cuanto se le ha convertido en instrumento y puntal del liberalismo-judaico-masónico, azote de la Europa prevaricadora y lepra horrible de la raza latina.

Y esas catástrofes no arrollaron al gabinete fusionista que continuó impávido su campaña de destrucción y de muerte, sacrificando aparentemente al asalariado agente del *Cobden Club* londnense, vulgo *Moret*, arrojando por la borda á *Bermajo*, hundiendo á *Gullón* y amordazando al Parlamento y á la prensa; y cuando se creía señor absoluto de vidas y haciendas, la organización oficial de la *pederastia* en Cádiz hunde á *Gamazo*, protector decidido de *Ribot*, da en la cárcel con el diputado *Suarez de Figueroa*, director de *El Nacional*, motiva la dimisión del general *Chinchilla* del mando del primer cuerpo de ejército y pone en el amarguísimo trance de soltar la tajada á ese partido liberal que con todos sus congéneros y turnantes ha sido para España plaga peor que fueron para Egipto las que enumera la Sagrada Escritura.

Hechos de otro orden, menos súcios que los de Cádiz, dan lugar en nuestra capital á otro conflicto parlamentario, producido por la prisión y procesamiento del diputado republicano *Blasco Ibañez*, contra cuyas medidas que vulneran la inmunidad parlamentaria han protestado oficialmente en términos enérgicos el presidente del Congreso y todas las minorías.

Y lo que no consiguieron los desastres internacionales, sin precedente en la historia, surge sin esfuerzo por cuestiones calificadas de *domésticas*

por los políticos al uso, cuyo fin no es otro que el propio provecho, aún á expensas de la ruina de los intereses más sagrados.

El gabinete fusionista y ese conglomerado informe conocido por el mote de partido liberal, están en crisis. La ruina de la Patria está consumada y los verdugos se retiran del patíbulo tan luego realizan la ejecución.

\*\*\*

Envueltas en el secreto más impenetrable continúan las gestiones de los comisionados de París, y sólo sabemos (y nos atrevemos á consignarlo, porque lo han publicado los rotativos de la Corte) que se presentan dificultades de tal naturaleza que pueden ocasionar el regreso de *Montero Rios* y *Compañía* sin haber terminado su misión. Los que de la publicidad hicieron su programa y erigieron en dogma la libertad del pensamiento y de imprenta, hacen del secreto arma eficaz para prolongar su miserrima vida unos días más, Aprende pueblo.

\*\*\*

En Puerto Rico el elemento insular, azuzado por sus nuevos amos, hace imposible la vida de los españoles que no han renegado de su patria; todos los días son asesinados compatriotas nuestros: la impunidad alienta á los criminales, y las autoridades cerdosas dejan hacer, porque el exterminio de las razas enemigas es ley de la política de esa Nación de mercachifles y bandidos. Un trasatlántico español que se dirigía á Cuba é hizo escala en San Juan, fué embargado por las autoridades tocineras, y obligado á embarcar tropas españolas y hacer rumbo á la Península. Eso no tiene nombre, es inaguantable y..... los comisionados españoles y yankees banquetean juntos en París.

\*\*\*

Los tocineros exigen que Cuba quede evacuada antes de primero de Enero próximo; asombrados de ver los elementos de defensa que allí teníamos acumulados, temen que una reacción no prevista les arrancara lo que la *ineptitud* (llamémoslo así) ha puesto en sus manos á tan poca costa. Y. Blanco aprovecha los últimos meses de su incomprendible mando para roer hasta las rebañaduras de los contribuyentes españoles, cuyas exhaustas gabetas suministran los fondos que reclame.

\*\*\*

En Filipinas los yankees se consideran dueños de todo el Archipiélago y consienten, si no estimulan, jellos, los humanitarios! que los tagalos martiricen cruelmente á los prisioneros españoles que *Blanco*, *Primo de Ribera* y *Moret* han puesto en sus manos; el teniente de la Guardia civil Sr. *Moreno* fué clavado en una cruz y murió en medio de horribles tormentos; nuestros bravos oficiales y soldados sufren vejaciones sin cuento,

y gran número de religiosos y con ellos el Ilustrísimo Sr. Obispo de Ilocos, son obligados á prestar el servicio de bestias de carga, negándoles un guiñapo para cubrir su desnudez y el alimento necesario para sostener sus fuerzas. ¿Quién ha protestado oficialmente de tales hechos que ocurren porque los tocineros quieren, y sólo por eso? ¿Han levantado su voz el Cardenal Gibbons, Primado de Norte-América, el Arzobispo de San Pedro de California Mr. Ireland, y demás Prelados yankees? No dudamos que habrán formulado enérgicas protestas, tan enérgicas como el caso requiere y su sagrado carácter reclama, y pedimos al Señor que sean eficaces.

\*\*\*

En el exterior se están desarrollando sucesos que pueden determinar en plazo brevísimo la colisión universal hace tanto tiempo preparada y siempre temida. En China continúa preponderando la influencia rusa, é Inglaterra no se atreve á medir allí sus armas con el Coloso del Norte que puede dominar la India inglesa en el momento en que se rompa el inestable equilibrio. Su humillación le ha sacado de quicio, y mientras ha suscitado obstáculos al viaje del Emperador alemán á Palestina, se niega á concurrir á la conferencia internacional para la represión del anarquismo, y así como por medios soldados alentó á los Estados Unidos á promover las insurrecciones cubana y filipina, les empujó á la guerra con España, les auxilió en ella haciendo, entre otras cosas, que el carbón fuera considerado contrabando de guerra y prestándoles á Jamaica y Hong-Kong como base de operaciones, fomenta en Rusia el nihilismo, en Alemania el socialismo y el anarquismo, el judaísmo en Austria, la *intangibilidad* en Italia, el liberalismo judío-masónico en España y en Francia el semitismo y el odio á la Religión católica, apostólica romana, que han hecho del Reino cristianísimo una república masónica representada por un curtidor de pieles y regida por gobiernos que como el de Erisson ha puesto el honor de Ejército francés á los pies del traidor Dreyfus, tras el que se ocultan los Rostchils y restantes príncipes de la banca israelita, dispuestos á crucificar á Francia y á todas las naciones como sus progenitores clavaron en la Cruz al Redentor del mundo.

\*\*\*

Para la conquista y posesión total de Egipto ha encontrado Inglaterra grave obstáculo en los territorios que el jefe francés Mr. Marchand había ocupado con antelación en Fashoda, y pretende que Francia los abandone y deje expedita su acción reconociendo sus pretendidos *derechos*. El lenguaje agresivo de la prensa inglesa y la orden de armar y equipar la escuadra de reserva y todos los torpederos y destructores que se hallan en

los arsenales de Portsmouth, Devempport y Chatau, ha producido verdadera alarma entre las naciones, aumentando la gravedad de tal estado de cosas la crisis total del gabinete francés presidido por Brisson, que ha sucumbido ante un unánime voto de censura de la Cámara, demostrativo de que treinta y ocho millones de franceses no están dispuestos á sufrir el yugo que le han puesto dos docenas de judíos y masones agentes asalariados de Inglaterra. Esa crisis es la crisis de la República, cuya forma de gobierno no ha tenido en Francia más objeto que el de perseguir á Cristo y a su Iglesia.

Probable es que estalle la guerra entre Francia é Inglaterra, y no es posible calcular las consecuencias de la lucha que se generalizaría, á no dudarlo, desde los primeros momentos, porque Europa ya no es Europa, las naciones corroídas por el liberalismo no son tales naciones, falta el lazo de unión que sólo puede dar el Catolicismo que funde las aspiraciones todas de los hombres en una síntesis suprema, *la vida eterna*; y cuando esto ocurre, los piratas, ladrones y aventureros hacen su negocio que es lo que persiguen Inglaterra, Estados Unidos y Japón unidos por los vínculos del *mercantilismo* que han dado vida *el liberalismo, el progreso á la moderna civilización*.

Las potencias continentales de Europa desoyen la voz amorosa de la Iglesia y despreciaron y escarnecieron *El Syllabus*: aténganse á las consecuencias. Y si quieren que los planes de los protervos queden frustrados, *quemen lo que adoran*, vuelvan resueltamente á Dios, protesten con nosotros de tanta abominación y clamen sin cesar, como clamamos con todo el entusiasmo de nuestras almas.

Dios lo quiere. ¡Guerra sin cuartel á liberales, judíos y masones! ¡Guerra sin tregua ni descanso á los católicos-liberales, de toda clase y condición! ¡Abajo promiscuaciones indignas, convencionalismos infames y nefandos contubernios! ¡Guerra, guerra, guerra á los enemigos de Dios y de la Patria!

De (*La Libertad de Valencia*).

## Noticias de sensación

Es para los periodistas una época la actual, fecundísima en noticias sensacionales.

Por de pronto tenemos la que se refiere á los proyectos del Mac... Pero no están los tiempos para hablar de cosas tan delicadas: dejémoslas.

\*\*\*

¿Pues el estupendo notición que el telegrafo acaba de traer de las islas Hawai? Se dice nada menos que al salir de su palacio la Reina Me...

¡Tate! á callar, que á las señoras hay que respetarlas hasta en sus propios palacios. ¡No faltaba más!

\*\*\*

Bueno, dejemos en paz á las señoras reinas orientales, y vengamos á lo que corre de boca en boca, referente á los juicios emitidos por los altos personajes militares del ejército yanqui. Parece que el general Mi... ¡Tampoco me atrevo á entrar en negocios de generales! Bonito genio que gastan esos señores:

\*\*\*

Sin embargo, no faltan asuntos de interés: La conferencia de París, por ejemplo, está dando materia candente para satisfacer las necesidades de la prensa. Dícese que el presidente Mo... ¡Caracoles! no insisto sobre ello, no sea el diablo que por mi culpa se malogre el exitazo que ha de coronar las amistosas conferencias que allá se están celebrando.

\*\*\*

La influencia de Rusia se está manifestando más claramente cada vez en las cuestiones europeas. El general Mu... ¡Nada! de cualquier cosa hablaré menos de diplomacia. ¡Bueno está el negocio para cometer indiscreciones diplomáticas!

\*\*\*

Y es que voy tocando las cuestiones que precisamente no conviene tocar. ¡Quién me mete en camisa de once varas, teniendo á mi libre disposición la cuestión del pan, la cuestión del vino, la cuestión de los garbanzos, y por añadidura, la dirección de los globos, la deuda de los maestros, el cosmos, el éter, los dioses del olimpo, las garantías constitucionales?

\*\*\*

A propósito de garantías: según tuvo la bondad de decir el otro día el Sr. Sagasta á un periodista, podemos esperar que muy en breve nos re... ¡Caramba! iba á publicar una noticia eminentemente política, que se realizará ó no se realizará, y no está el horno para cocer noticias así, de carácter dudoso. ¡Vaya, vaya, pasemos á otra!

\*\*\*

La evacuación de las islas será muy rápida ó muy lenta; esto depende de... ¡Alto, compañero! El que quiera saber cosas reservadísimas, que se entienda con Dreyfus.

\*\*\*

Los periódicos políticos de la Corte insisten en que un cambio de situación sería... ¡Zape! ni una palabra más de cambios, que cuánto más se habla de ellos más altos suben.

En fin, que la prensa nada hoy holgadamente en un mar de noticias de sensación.

LEIS ANTONIO CORONADO.

## DE TODAS PARTES

### PENÍNSULA.

—Sábase que han entrado en España con motivos que se desconocen, bastantes anarquistas extranjeros.

Por el ministerio de Gobernación se han dado órdenes á las autoridades á fin de que ejerzan vigilancia.

—Comunican del Ferrol que en aquella población marítima se ha desarrollado una tragedia espantosa, que ha imprevisiónado muy dolorosamente á todo el vecindario del Ferrol.

Días pasados salió á pescar en su bote un honrado pescador, acompañado de su hijo.

El temporal que se desarrolló en aquella zona, y del que el telégrafo dió noticia, sorprendió á la frágil embarcación cerca del puerto, echándola á pique y pereciendo ahogado el hijo del pescador, á pesar de los esfuerzos sobrehumanos que éste hizo para salvarle.

Al llegar el padre á casa y enterar de la desgracia ocurrida á la madre, ésta cayó desplomada al suelo, quedando muerta en el acto.

El angustiado sin fuerzas para sobrellevar la doble desgracia que le abrumaba volvió loco.

### EXTRANJERO.

—Un periódico de la vecina república *L' Economiste Français*, admite la posibilidad de que los Estados Unidos tomasen á su cargo todo el Archipiélago filipino abonando por él á España cuatrocientos ó quinientos millones de pesetas.

El citado periódico opina que esta solución nos sería ventajosa y aplaude que el gobierno de España la acepte en caso de que le fuera propuesta.

—De *El Imparcial*:

«Las noticias que llegan de París, Washington y Puerto Rico, demuestran que los norteamericanos nos tratan peor que jamás vencedor alguno trató á sus vencidos.

«Cuando una nación tiene puesto el pié en el cuello á la otra—ha dicho Bismark—puede hacer de ella lo que quiera; pero no debe abusar por fuerte que sea; estos abusos del poder se pagan siempre.»

El pueblo yanqui no sabe conservar la dignidad de la victoria.

Como el advenedizo hace odiosos su dinero y su influencia social, el yanqui hará odiosos sus triunfos al mundo y á la historia.

¡Triste suerte la de España! Nuestras generosidades y nuestras grandezas han venido á caer bajo el tosco pié de una raza que en medio de los esplendores de la civilización guarda íntegra la barbarie salvaje del bosque primitivo.»

### ULTRAMAR:

—Algunas de las cartas recibidas por el último correo de Filipinas traen el franqueo en sellos yankis, en los cuales se lee:

«Correos.—Estación de Filipinas.—Sucursal de San Francisco de California.»

## MESA REVUELTA

### EL DUELO

*Corneille.*—En los duelos sirven más la buena suerte que el valor.

*Cromwell.*—El duelo, cualquiera que sea su causa, es una cosa desagradable á Dios y á los cristianos, y contraria á todo buen orden y gobierno.

*Labrayère.*—El duelo es el triunfo de la moda y el lugar en donde ella ha ejercido con mayor brillo su tiranía. Este uso no ha concedido al poltrón la libertad de vivir, sino que le lleva á hacerse matar por otro más bravo que él, confundiéndole con el verdadero hombre de valor, y ha unido honor y gloria á una acción y extravagante.

*Montesquieu.*—Los hombres que se dicen tan razonables, no saben más que reglamentar sus ridículas preocupaciones.

*Juan Jacobo Rousseau.*—¿Qué cosa hay de común entre la gloria de matar á un hombre y el testimonio de un alma honrada? y ¿qué influencia puede tener la vana opinión de otro sobre el verdadero honor, cuyas raíces se hallan, en el fondo del corazón? ¡Cómo! ¿las virtudes que uno realmente posee perecen bajo las mentiras de un calumniador? ¿Debemos dar importancia á las injurias de un ébrio? Y el honor del hombre honrado ¿estará á merced del primer imbécil brutal que nos atropelle? Me direis acaso que el duelo

justifica que se tiene valor, y que esto basta para borrar la vergüenza ó el reproche de los demás vicios. Yo os pregunto: ¿qué honor puede dictar semejante decisión y qué razón puede justificarla?

Según esto, *un pillo espadachín que solo sepa manejar armas* no tiene más que batirse para dejar de ser pillo; las versiones de un embustero vulgar se vuelven verdades desde el momento que están sostenidas por la punta de una espada; *y si se os acusa de haber asesinado á un hombre* ireis á matar á otro para probar que no es verdad la primera versión.

Así, pues, virtud, vicio, honor, infamia, verdad ó mentira, todo puede ser la resultante de un duelo; *una sala de armas es el sitio de la justicia; no hay más derecho que la habilidad en el manejo de las armas, ni más razón que el asesinato.* Toda la reparación debida á los que se ultrajan consiste en matarlos, y las ofensas se lavan de la misma manera con la sangre del ofensor que con la del ofendido. Decidme: si los lobos razonaran, ¿razonarían así?

## SEMANA

### Domingo 6:

—Sale á hora de itinerario el vapor correo «Menorquín» con 17 pasajeros para Alcudia, 18 para Barcelona, la balija y cargamento de 37 cajas calzado, 10 cajas maquinaria, 12 sacos garbanzos, 50 fardos tejidos algodón y 18 bultos varios.

—A causa de las persistentes lluvias y del mal estado del piso no pudo efectuarse la peregrinación á la iglesia de S. Lorenzo de «Binixems».

### Lunes 7:

—En Ciudadela es conducido á su última morada el cadáver del Seminarista Rdo. Sr. Mascarró, Subdiácono.

—Hoy ha llegado felizmente á Barcelona procedente de Filipinas nuestro paisano el Comandante de Estado Mayor D. Antonio Victory Taltavull.

—Se abre el cobro del dividendo activo de 7 pesetas por acción en casa del Director Gerente D. Pablo Ruiz, acordado repartir por la Junta General de accionistas de la «Maquinista Naval» celebrada el día 31 de Octubre último, ó sea el 7 p. % sobre el capital desembolsado, lo que viene á demostrar la buena marcha de dicha factoría, que durante el tercer ejercicio social tuvo ocupados á más de 200 operarios pagando por

jornales la respetable cifra de 104.913'20 y ha celebrado contratos por 518.000 pesetas figurando entre las principales obras realizadas últimamente por la «Maquinista Naval», como terminadas una fábrica de gas para Inca, condensadores y caldera para la central eléctrica de Mataró y un gasómetro para Vich, y en curso de construcción una fábrica completa de gas para Felanitx, valizamiento de los bajos de la bahía de Palamós, tres calderas de 300 caballos para Madrid, una caldera y dos condensadores para mil caballos, en Barcelona, maquinaria y caldera de 45 caballos, para la Albufera de Alcudia y un gasómetro de 1.000 metros cúbicos para esta «Sociedad General de Alumbrado».

Datos elocuentes son estos que demuestran lo que antes decíamos es á saber: que la «Maquinista Naval», continúa su marcha progresiva que inició á raíz de su constitución. Felicitamos por ello al personal directivo y á los señores accionistas.

#### Martes 8:

—El vapor correo «Puerto Mahón» que suspendió su salida para esa por temporal el sábado y domingo llega á las tres y media de la mañana con la balija, 318 pasajeros y cargamento de tabaco, paja, algarrobas, petróleo, yeso, madera etc. etc.

—Sale á hora de itinerario el vapor correo «Puerto Mahón» con la balija 28 pasajeros y cargamento de 37 cerdos 120 sacos trigo, 14 sacos lana y 25 bultos varios.

—Llegan en el vapor «Puerto Mahón» 263 reclutas destinados á los diferentes Cuerpos de esta plaza.

En el citado vapor también llegaron los habilitados con fondos para las atenciones de los cuerpos de armas residentes en Mahón.

—En el vapor correo llega nuestro queridísimo amigo D. Juan Moncada, acompañado de su distinguida familia. Reciba nuestra más cordial bienvenida.

#### Miércoles 9:

—Cántase en Santa María solemne Misa de *Requiem* en sufragio del que fué Comandante del Regimiento de Infantería D. Laureano Sousa y Braga.

—Terminan las Cuarenta Horas en la iglesia del Asilo de la calle de San Fernando y mañana se dará principio en la iglesia de San José.

—Por razón de ser hoy la fiesta onomástica del Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de Menorca, EL GRANO DE ARENA felicita á su amantísimo Prelado, deseándole toda suerte de gracias y bendiciones para seguir desempeñando el difícilísimo cargo que le confiara el Espíritu Santo.

—En la escuela que regentan las Hermanas de San Vicen de Paul y sostiene la asociación de señoras obreras de San José se han celebrado esta tarde los exámenes que previenen los Estatutos porque se rige dicha piadosa asociación. Fue-

ron presididos por los Rdos. Sres. Párrocos de esta ciudad y por el personal directivo de la Obra, quedando todos ellos sumamente complacidos del resultado de los exámenes que superaron á las esperanzas que pudieran concebirse al reorganizarse recientemente la tan antigua de las obras católicas de esta ciudad. Nos es muy grato el consignarlo y dirigimos nuestra sincera felicitación á las Hermanas de la caridad que cuidan de la escuela así como á la Junta Directiva de la asociación.

#### Jueves 10:

—A las once de la mañana llega el vapor correo «Menorquín» con 7 pasajeros de Alcudia, 15 de Barcelona y 114 toneladas carga.

—De hoy al 4 de Diciembre próximo se practicarán los cultos del Jubileo Circular de Cuarenta Horas en la iglesia de San José, estando el Señor de manifiesto de las cinco á seis y media de la tarde.

—En el vapor correo ha llegado hoy el dignísimo Sr. Coronel D. Federico Martínez de Arenzano, nombrado Sargento Mayor de la Fortaleza de Isabel II. Es persona por todos conceptos apreciable que ha desempeñado muchos años el destino de Jefe del castillo de Monjuich en Barcelona, y estuvo en esta ciudad con el Regimiento de Filipinas.

Reciba tan pundonoroso militar nuestra más cordial bienvenida.

—También ha llegado hoy D. Enrique Morón, nombrado Secretario de este Lazareto, en sustitución de D. Ramón Menendez que el veinte del actual sale para tomar posesión de su nuevo destino de Director propietario del puerto de Bonanza.

—Hoy se ha recibido la noticia de haberse firmado el nombramiento de nuevo Comandante de Marina de Menorca y Capitán del puerto de Mahón á favor del Capitán de fragata D. José Mac Crohon y Seidel; estuvo dicho jefe en el combate de Santiago como segundo del «Infanta María Teresa». Es una persona dignísima, jefe serio, muy caballero y lleno de erudición. Su hermano D. Manuel, que murió, estuvo en este puerto mandando el cañonero «Cocodrilo». Nos felicitamos de las excelentes dotes que concurren en nuestra primera autoridad de Marina, á la que dirigimos cordial felicitación, deseando le sea muy grata su permanencia entre nosotros.

#### Viernes 10:

—A las ocho de esta mañana ha cesado en el cargo de Juez de este partido D. Felipe Ramos Izquierdo, por haber recibido en el correo de ayer el traslado de la Ecxma. Audiencia Territorial del acuerdo tomado en Consejo de Ministros destituyendo á dicho señor, é inabilitándole para ejercer cargos judiciales y fiscales. No podemos añadir que sentimos el cese de tan celoso funcionario público.

—Se encarga interinamente del juzgado de

instrucción y de 1.<sup>a</sup> instancia el Sr. Juez municipal D. Antonio Vigal y Villalonga.

#### Sábado 12:

—Mañana celebra la Asociación de Sras. Obreras de San José la segunda festividad, dedicada especialmente á las asociadas difuntas. Por la mañana á las ocho se celebrará Misa de Comunión general en Santa María. A las cuatro de la tarde se verificará la repartición de premios á las niñas y la sesión reglamentaria. Pueden las Sras. Obreras activas y honorarias invitar para dichos actos á las personas de su amistad.

—Sale mañana en el «Menorquín» el que fué Juez de 1.<sup>a</sup> instancia é Instrucción de este partido D. Felipe Ramos Izquierdo.

—A las 7:40 de esta mañana ha fallecido en Barcelona la distinguida y virtuosa señora Doña Práxedes Biale de Amengual, víctima de aguda y corta enfermedad. Al comunicar á nuestros lectores tan sensible pérdida, enviamos la expresión de nuestro más sentido pésame á su señor esposo D. Estéban Amengual representante de los vapores correos en Barcelona, á su señor hermano nuestro distinguido amigo el Sr. Alcalde D. Juan Biale lo propio que á toda su distinguida familia, elevando al cielo ferviente plegaria por el eterno descanso de la finada.

—Tan luego como se ha recibido la noticia del fallecimiento de D.<sup>a</sup> Práxedes Biale, el vapor «Menorquín» ha puesto las banderas á media asta en señal de luto, por la pérdida de la señora esposa del Consignatario de la Compañía en Barcelona y hermana del Sr. Presidente de la Junta de Gobierno.

Q. E. P. D.

#### VARIAS:

—Según aclaración telegráfica que ha recibido D. Rafael Femenías, Vice-Cónsul de Alemania en esta Isla, el próximo viernes día 18 del actual debe llegar á este puerto el yacht real *Hohenzollern* que conduce á su bordo á SS. MM. el Emperador y la Emperatriz de Alemania. Se supone que se detendrán pocas horas en esta ciudad, saliendo nuevamente para Cádiz.

—El Excmo. Sr. Ministro de la Gobernación ha firmado la R. O. creando los nuevos servicios postales de esta Isla en la forma que ya conocen nuestros lectores.

—Ha sido nombrado por ascenso Juez de instrucción y de 1.<sup>a</sup> instancia de este partido don Enrique Miranda Godoy, que desempeñaba el cargo de Juez en Colmenar (Provincia de Málaga).

—Nuestro amantísimo Prelado, que tanto se preocupa por la salvación de sus muy amados diocesanos, ha designado ya al señor sacerdote que debe tener á su cargo la próxima predicación cuaresmal en esta ciudad. Es el Rdo. Dr. Vicente García Gomis, Pbro. de Valencia, elocuente orador sagrado que á una vasta erudición une un estilo poco común y dotes especiales para que

la palabra divina germine y fructifique en sus oyentes.

Limosnas recibidas para costear una Custodia de plata sobredorada, destinada á la Ayuda-Parroquia de la Concepción.

	Pesetas
Suma anterior.	796'33
Excmo. Sra. D. <sup>a</sup> Concepción Gradolí,	
Vda. de Ládico.	5'00
Rdo. D. José Pallicer.	5'00
Sra. D. <sup>a</sup> Juana Vinent, Vda. de Soler.	5'00
Rdo. D. Jaime Tutzó.	2'50
» » Narciso Panedas.	2'50
Sr. D. Lorenzo Pons Sancho (2. <sup>a</sup> vez)	12'50
» » Diego de la Torre.	2'00
Una devota persona.	3'00
P. N.	2'50
	836'33

(Se continuará.)

#### CIUDADELA:

—El martes se repartieron 175 panes entre los pobres de esta ciudad.

—Con motivo de ser el miércoles la fiesta onomástica del Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo recibió muchas felicitaciones del Rdo. Clero y fieles de Menorca, como también de muchos amigos del continente. Siendo obsequiado en la noche anterior con una serenata por la banda Popular.

—De nuestro estimado colega el «Vigía» de Ciudadela:

El domingo á las cinco de la tarde después de haber recibido el Santo Sacramento de la Estremación, falleció en el Seminario Conciliar el joven Subdiácono D. Juan Mascaró, natural de Alayor. La enfermedad que lo ha llevado al sepulcro fué corta y penosa. Era el señor Mascaró estudiante aprovechadísimo, de carácter afable, obediente, y tan simpático que hacíase amar de sus superiores, compañeros y de cuántos le trataban, por lo que su muerte ha sido vivamente sentida.

El lunes por la mañana fué conducido su cadáver al cementerio católico acompañándole hasta la última morada el Claustro de Profesores del Seminario presidido por el M. I. Sr. Rector del indicado establecimiento, los seminaristas internos y externos, varios Sres. Capitulares y Rdos. Sacerdotes, y cerrando el fúnebre cortejo algunos seglares. Llevaban el féretro cuatro individuos pertenecientes al Círculo Católico, y los blandones funerarios varios seminaristas internos vestidos de manto y beca. Reciba la familia del finado nuestro más sentido pésame mientras rogamos á nuestros abonados se dignen tener presente en sus oraciones el alma del que fué en vida modelo de seminaristas, por si acaso no goza aun en el cielo de la gloria sempiterna.

## CULTOS

### PARROQUIA DE SANTA MARIA

Domingo 3.º de Noviembre.—Las Misas rezadas serán á las cinco, seis, siete, ocho y la última después de la mayor. La Misa de las ocho será de Comunión, de conformidad con el Reglamento de la Asociación de señoras Obreras de San José, cuyo religioso acto será solemne, asistiendo las Sras. Socias Maestras y alumnas de la escuela de su dirección. En el ofertorio de la Misa conventual predicará el Rdo. Sr. Lic. D. Gabriel Coll, Pbro. Vicario de dicha Parroquia.

Por la tarde á las dos Catequística para niños, niñas y mujeres con plática Doctrinal por el Sr. Ecónomo, parte de Rosario y cánticos. A las tres Vísperas y Completas por la Rda. Comunidad y el Santo Rosario.

Sigue todos los días, después del toque de la Oración matutinal, el piadoso ejercicio del mes de las Animas.

### PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CÁRMEN

Domingo 2.º de Noviembre.—Las Misas se dirán

á las cinco y media, siete, nueve y diez. A la Misa de las siete, habrá comunión general para los Cofrades y Terciarios carmelitas y para los devotos de Ntra. Sra. de Lourdes. La Misa mayor será solemne, por celebrarse la fiesta anual que la Cofradía de Lourdes dedica á su excelsa Patrona; el sermón lo predicará el Rdo. D. Gabriel Cardona, Pbro. Vicario. Por la tarde á las dos Catequística, siguiendo el canto solemne de Vísperas, procesión claustral para ganar la Indulgencia plenaria concedida á los Carmelitas. Acto seguido se dará principio al solemne novenario consagrado á Ntra. Sra. de Lourdes. Este día será de retiro para los devotos del Cármen, con las prácticas acostumbradas.

Seguirá todos los días al anochecer el devoto ejercicio de la novena de Lourdes.

Sábado.—A las siete y media, Misa con exposición de S. D. M. por los fines de la Liga de Oraciones. Después de los actos propios de la novena, se cantará una salve solemne á Ntra. Sra. del Cármen.

### PARROQUIA DE SAN FRANCISCO

Domingo 13 de Noviembre.—Las Misas se dirán á las horas de costumbre, á las diez la mayor con homilia por el Rdo. Sr. Ecónomo y á las once y me-

100

amistad. Ven. Pedro.

*Mef.*—Pedro, no seas cobarde.

*Ped.*—Ea, dejadme ya cumplir con mi fatal obligación. ¡Viva la Anarquía.!

*Luis.*—Ay Virgen Santa ¡Papá! (*Se arrodilla delante de Pedro, pero este le da un empujon y lo tira al suelo.*)

### ESCENA VII

GUARDIAS y dichos.

*Ild.*—(*Acude á levantar á Luis.*) Tigre!

*G. 1.º*—(*desde dentro*) Alto! Nadie se mueva! *Mefistófeles y Fistolomek desaparecen rapidísimos. Pedro quiere huir pero le detienen bruscamente los guardias.*)

*G. 1.º*—¿Qué tienes ahí debajo la blusa?

97

*G. 2.º*—Sí, la maleza es muy espesa y podemos escondernos perfectamente. (*Se esconden.*)

### ESCENA XII

Escena vacía: dentro ILDEFONSO y LUIS

*Ild.*—Ven, Luis; ya qué parece que estás mejor: el coche está aquí cerca.

*Luis.*—Gracias, señor Ildefonso, necesito descanso verdadero, Pobre padre mío: pero cúmplase la voluntad de Dios.

### ESCENA XIII

MEFISTOFELES, FISTOLOMEK y PEDRO

*Ped.*—¿Y si me cogen?

*Fist.*—No te cogen, hombre; ¡qué miedo tienes!

*Ped.*—¿Y cómo haré?

dia la de la tropa. En la Misa de las siete se hará el ejercicio propio del día 13 en honor de San Antonio de Padua.

Por la tarde á las dos enseñanza de catecismo, á las tres Vísperas, luego Rosario y el piadoso ejercicio del mes dedicado á las almas del purgatorio.

Martes 15.—A las siete y media y á las nueve Misas rezadas en el altar de San Antonio de Pádua.

PARROQUIA DE SAN CLEMENTE

Domingo.—A las nueve Misa con sermón votivo en honor de San Clemente, Papa, á cargo del señor Ecónomo. Por la tarde rezo del Santo Rosario, visita á la Virgen Santísima y enseñanza de doctrina Cristiana.

PARROQUIA DE SAN LUIS

Domingo.—A las nueve y media Misa mayor con explicación del Santo Evangelio por el Sr. Ecónomo. Acabada la Misa, la Hijas de María tendrán su reunión mensual.

Por la tarde rezo del Santo Rosario y enseñanza del Catecismo.

Sábado 19.—Los devotos de San José tendrán Misa y Comunión a las cinco y media y al anochecer el ejercicio acostubrado en honor del Sto. Patriarca.

ANUNCIOS Y RECLAMOS

**VACUNA** De buena procedencia se encontrará todos los días.

Cos de Gracia, 4.

CLÍNICA MEDICA-HOMEOPÁTICA

*Del Dr. Segarra*

Horas de Consulta: De 10 á 12 de la mañana

Calle del Cármén, 5

**Guantes.**— Se quitan manchas, se tiñen de negro y se limpian sin perder su primitivo color.

Horno, 6.—Mahón.



*Mef.*—Te presentas al palacio pidiendo hablar al Gobernador, y en el momento que te parezca más oportuno...

*Ped.*—Pero..... con este tiempo..... con esos truenos..... me da miedo!.....

*Fist.*—Anda tonto!... ¿Por qué ha de darte miedo?

*Mef.*—Descuida que si estalla la revolución nos haremos ricos en un día.

*Ped.*—(énfasis) Eso es! Riquezas! Dinero! Placeres y libertad! Vamos!

*Luis.*—(corriendo) Padre mío! Padre mío! (Lo abraza).

*Fist.*—(aparte) Maldición.

*Mef.*—(á *Fist.*) No importa; Pedro es nuestro. (Entre tanto Pedro, se queda como atontado sin decir nada, con esa sonrisa brutal del borracho aguardentoso).

*Luis.*—Ven á casa, papá, no vayas con esos hombres! Por Dios te lo suplico!

*Ped.*—(calla. a.)

*Ild.*—(llega) Pobre Luis! No lo puede detener!

*Luis.*—¿Papá, no me respondes?

*Mef.*—Vete, muchacho, vete á casa; tu padre vendrá más tarde.

*Luis.*—No, no más tarde! Ahora, ahora mismo!

*Ped.*—(c. a.) Pues vamos!

*Luis.*—Ay que bien! (Le tira de la mano.)

*Mef.*—¿Pedro, te olvidas de tu deber?

*Ild.*—Mefistófeles ¿qué derecho tenéis vosotros sobre ese pobrecito? Dejadle si no quereis véros las conmigo.

*Mef.*—¿Y tú, qué derecho tienes?

*Ild.*—El derecho de la verdadera